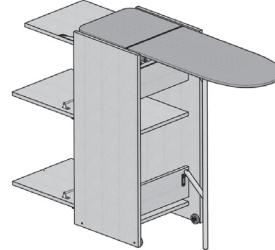


STIR8

Istruzioni montaggio e uso
Instructions for assembly and use
Instructions de montage et mode d'emploi

Montage- und Gebrauchsanweisung
Návod na montáž a užívání/používání



Mobiletto con asse da stiro incorporata
Furniture unit with built-in ironing board
Meuble avec planche à repasser incorporée

Möbel mit eingebautem Bügelbrett
KOMODA SE ŽEHLÍCÍM PRKNEM
KOMODA SO ŽEHLIACOU DOSKOU

UPOZORNENÍ

WARNING

AVVERTISSEMENT

WARNUNG

ADVERTENCIAS

UPOZORNENIE

IT Leggere attentamente e conservare per future referenze

- ATTENZIONE:** la portata massima del pianetto portaferro è di 5 kg.
- Verificare che tutte le parti mobili siano posizionate e bloccate prima del suo utilizzo.
- Aprire e bloccare sempre il piano stiro prima di utilizzare i piani laterali quando sono aperti.
- Controllate periodicamente il perfetto bloccaggio di tutte le viti di fissaggio.
- Pulire con un panno umido o del detergente neutro (NO SOLVENTI) e asciugare accuratamente.

DE Aufmerksam lesen und für zukünftige Referenzen aufbewahren

- ACHTUNG:** Das maximale zulässiges Gewicht auf dem Abstellgitter ist 5 kg.
- Überprüfen, ob sich alle beweglichen Teile in ihrer Position befinden und festgestellt sind, bevor das Bügelbrett verwendet wird.
- Immer zuerst die Bügeloberfläche öffnen und verankern, bevor die seitlichen Flächen verwendet werden, wenn sie geöffnet sind.
- Prüfen Sie regelmäßig das perfekte Festsitzen aller Feststellschrauben und nielen.
- Mit einem feuchten Tuch oder einem neutralen Reinigungsmittel (Keine Lösungsmittel) säubern und gut abtrocknen.

EN Read the instructions carefully and keep for future reference.

- ATTENTION:** Max weight capacity of the iron board is 5 kg.
- Check that all the moving parts are locked in position before use.
- Always open and block the ironing surface before using the shelves at the sides when open.
- Every so often check that all the screws are secure.
- Clean with a damp cloth or neutral detergent (NOT SOLVENTS) and dry carefully.

ES Leer atentamente y conservar para futuras referencias.

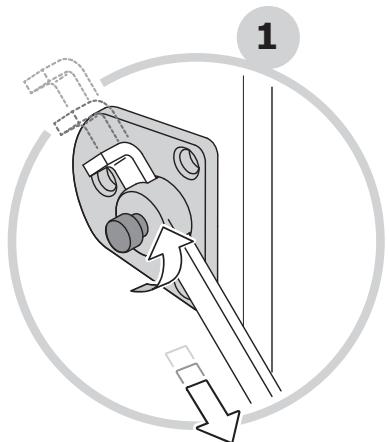
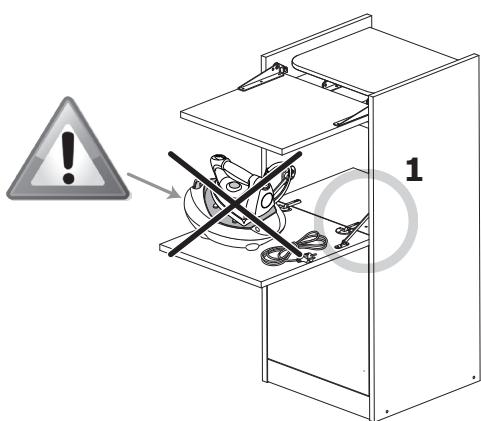
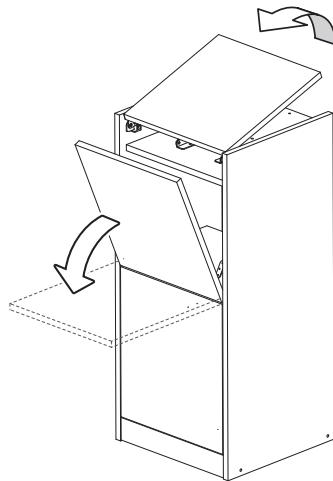
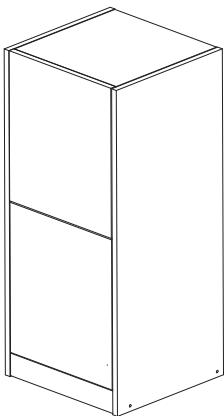
- ATENCIÓN:** la capacidad máxima de la repisa porta plancha es de 5 kg.
- Verificar que todas las partes móviles estén posicionadas y bloqueadas antes de su utilización.
- Abrir y bloquear siempre la tabla de planchar antes de utilizar las tablas laterales cuando están abiertas.
- Controlar periódicamente el bloqueo perfecto de todos los tornillos de fijación.
- Limpiar con un paño húmedo o con detergente neutro (NO CON SOLVENTES) y secar cuidadosamente.

SK Starostlivo si prečítajte a uschovajte na budúce použitie.

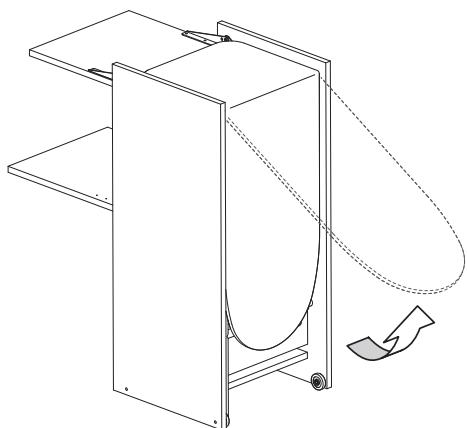
- UPOZORNENIE: Maximálna prípustná hmotnosť na odkladacej mriežke je 5 kg.
- Skontrolujte, či sú všetky pohyblivé časti na svojom mieste a zaistené, než začnete žehliacu dosku používať.
- Plochu žehliacej dosky vždy najskôr otvorte a ukotvite
- Pravidelne kontrolujte, či sú všetky zaistovacie skrutky a nity v poriadku.
- Čistite ich vlhkou handričkou alebo neutrálnym čisticím prostriedkom (bez rozpúštadiel) a dobre vysušte.

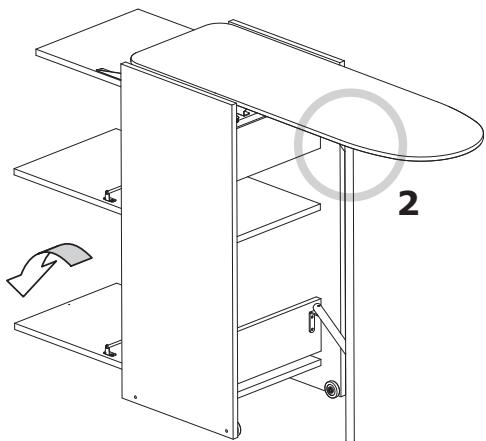
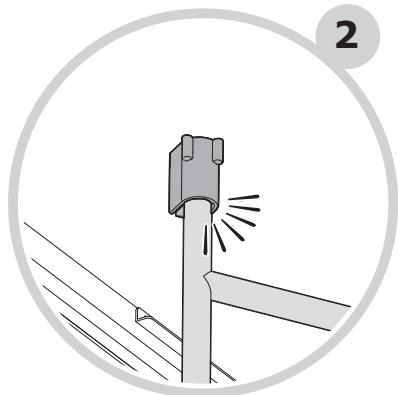
CZ Pečlivě si přečtěte a uschovajte pro budoucí použití.

- UPOZORNENÍ: Maximální přípustná hmotnost na odkládací mřížce je 5 kg.
- Zkontrolujte, zda jsou všechny pohyblivé části na svém miístě a zajištěné, než začnete žehlicí prkno používat.
- Plochu žehlicího prkna vždy nejprve otevřete a ukotvěte
- Pravidelně kontrolujte, zda jsou všechny zajišťovací šrouby a nýty v pořádku.
- Čistěte je vlhkým hadříkem nebo neutrálním čisticím prostředkem (bez rozpouštědel) a dobře vysušte.



Regulace brzdění
• Brake adjustment
• Regulácia brzdenia
• Bremsregulierung





MATERIÁL

COMPOSITION

COMPOSITION

MATERIALIEN

COMPOSICIÓN

СТРУКТУРА

IT

- Struttura in legno truciolare nobilitato.
- Telaio sostegno piano stiro in ferro verniciato.
- Piano stiro in pioppo.
- Copertina piano stiro in cotone stampato con polvere di alluminio termoresistente (senza utilizzo di amianto).
- Panno piano stiro in poliestere 100 %.
- Ruote in polipropilene ricoperte con gomma.

DE

- Struktur aus Spanplatte mit Melaminüberzug.
- Bügelfläche und Gitter aus lackiertem Eisen.
- Bügelfläche: mehrschichtiges Pappelholz.
- Überzug der Bügelfläche aus wärmebeständiger mit Aluminiumpulver bedruckter Baumwolle (ohne die Verwendung von Asbest).
- Tuch der Bügelfläche aus 100 % Polyester.
- Rollen aus Polipropylen mit Gummi überzogen.

EN

- Chipboard framework with melamine finish.
- Coated iron ironing board supporting frame.
- Ironing board: poplar wood
- Ironing board cover made of printed cotton with heat resistant aluminium powder. (without the use of asbestos)
- 100 % polyester lining for ironing board cover.
- Polypropylene castors with rubber surround.

ES

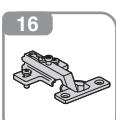
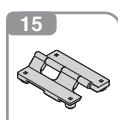
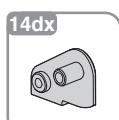
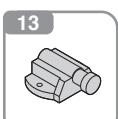
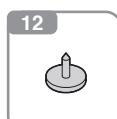
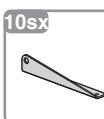
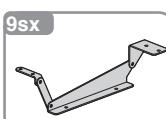
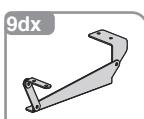
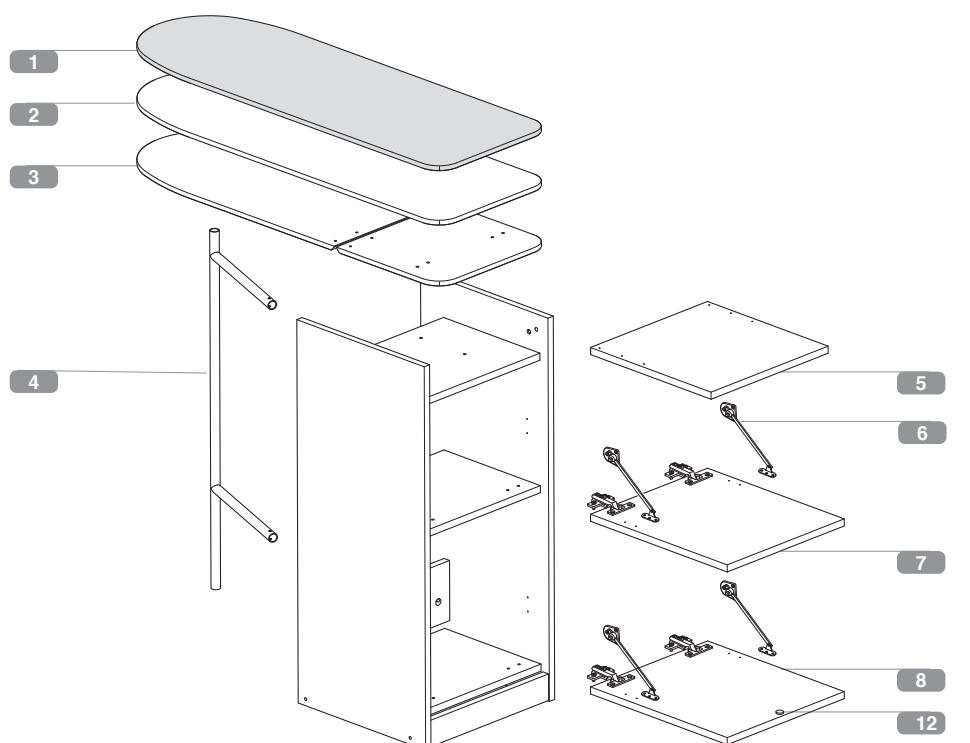
- Estructura de aglomerado recubierto con melamina.
- Chasis de sostén de la tabla de planchar de hierro pintado.
- Plano para planchar: madera de alamo.
- Cubierta de la tabla de planchar de algodón estampado con polvo de aluminio termoresistente (sin el uso de amianto).
- Paño de la tabla de planchar de 100 % poliéster.
- Ruedas de polipropileno recubiertas con goma.

SK

- Rám z drevotriesky s melamínovou povrchovou úpravou.
- Nosný rám žehliacej dosky s povrchovou úpravou.
 - Žehliaca doska: topolové drevo
 - Poťah žehliacej dosky z potlačenej bavlny s žiaruvzdorným hliníkovým práškom. (bez použitia azbestu)
 - Podšívka poťahu žehliacej dosky zo 100% polyesteru.
 - Polypropylénové kolieska s gumovou obrubou.

CZ

- Rám z drevotriesky s melamínovou povrchovou úpravou.
- Nosný rám žehličího prkna s povrchovou úpravou.
 - Žehličí prkno: topolové drevo
 - Potah žehličího prkna z potištěné bavlny s žiaruvzdorným hliníkovým práškom. (bez použitia azbestu)
 - Podšívka potahu žehličího prkna ze 100% polyesteru.
 - Polypropylénová kolečka s pryžovou obrubou.



1 cod.0079046140

2 cod.0079046010

3 cod.0029406300

4 cod.0090802736

5 cod.00274366 ..

6 cod.0030811257

7 cod.00908008 ..

8 cod.00908009 ..

9dx cod.0090274036

9sx cod.0090274136

10dx cod.7030124236

10sx cod.7030124136

11 cod.7030340936

12 cod.0039092660

13 cod.0040716419

14dx cod.0040105636

14sx cod.0040105736

15 cod.0040715719

16 cod.0040715619

17 cod.0040711836

18 cod.0040705319

19 cod.0040220919

CZ Každý kód musí být vždy složen z deseti čísel: možné kódy z osmi čísel doplňte o označení farby. **Dôležité:** výmenu lze požadovat pouze prostřednictvím prodejce. Barevné charakteristiky jednotlivých materiálu se mohou lišit a nejsou závazné.

EN Every code reciprocation always must be composed from ten figures: to complete the eventual codes from eight indicating figures with the two color. **Note:** the replacement parts may only be ordered through the retailer. The colour characteristics of the various materials can differ and are not binding for the manufacturer.

F Chaque code je rends doit être toujours composé de dix chiffres : compléter les éventuels codes de huit chiffres avec deux heures indiquant la couleur. **Attention:** les substitutions peuvent être effectuées que par l'intermédiaire du revendeur. Les caractéristiques chromatiques des différents matériaux peuvent varier et n'ont pas de caractère obligatoire pour le fabricant.

D Jeder Code gebe ich zurück muß mich immer aus zehn Zahlen zusammensetzen: die möglichen Codes von acht Zahlen mit zwei Stunden zu vervollständigen, die Farbe angeben. **Wichtig:** ersetzt darf nur über den Händler angefordert werden. Die farblichen Merkmale der einzelnen Materialien können voneinander abweichen und sind für den Hersteller nicht verbindlich.

E Cada código vuelvo debo siempre ser compuesto de diez cifras: completar los posibles códigos de ocho cifras con las dos horas que indican el color. **¡Atención!**: las sustituciones deben ser solicitadas solamente a través del revendedor. Las características cromáticas de los diversos materiales pueden diferir entre si y no son vinculantes para el productor.

SK Každý kód musí byť vždy zložený z desiatich čísel: možné kódy z ôsmich čísel doplňte o označenie farby. **Dôležité:** výmenu je možné požadovať iba prostredníctvom predajcu. Farebné charakteristiky jednotlivých materiálov sa môžu lísiť a nie sú záväzné.

prirodňí/prirodňá

03

ořech/orech

06

bílá/biela

10

ořech/orech canaletto

76